

**Japanisches Kulturinstitut Köln (Japan Foundation) (JKI)**  
in Zusammenarbeit mit  
**der Deutsch-Japanischen Gesellschaft Berlin e. V. (DJG Berlin)**  
und in Kooperation mit  
**dem Japanisch-Deutschen Zentrum Berlin (JDZB)**

Stand: 18.8.2012

Jubiläumsveranstaltung

**Der Literat und Mediziner MORI Ôgai und sein Berlin**

am Dienstag, den 25. September 2012  
im JDZB (Saargemünder Str. 2, 14195 Berlin-Dahlem), Großer Saal

Die Veranstaltung wird deutsch-japanisch simultan gedolmetscht.

18 : 00 Einlass

18:30 **Begrüßung**  
**Kurt GÖRGER** (Präsident der DJG Berlin e. V.)  
**SAKATO Masaru** (Liason Direktor des JKI für Berlin und Ostdeutschland, Stellvertretender Generalsekretär des JDZB)

18:40 **Festvortrag**  
**Das ideelle Erbe meines Urgroßvaters MORI Ôgai**  
**Der Forschungsalltag aus Sicht eines Mediziners damals und heute**  
Prof. Dr. med. **MORI Chisato** (Universität Chiba)

19:10 Pause

19:20 **Bildvortrag**  
**MORI Ôgai und das Berlin seiner Studienzeit (1887-1888)**  
**ROKUSÔ Ichika** (Journalistin und Autorin des japanischsprachigen Buches „Ôgais Liebe – die Wahrheit über die Tänzerin Elis“)

20:10 Fragerunde und Austausch mit Herrn MORI und Frau ROKUSÔ

20:30 Stehempfang